



Informationen aus dem Tourismusbereich für Einheimische und Gäste

Im August ehrten die beiden Vertreter des Fremdenverkehrsvereins Riedering Andreas Aßbichler und Sybille Stein langjährige Gäste der Familie Fritz vom Hanslwirtshof in Schralling.

Für 30 Jahre wurden die treuen Gäste Elke und Dieter Sellnau und für 25 Jahre Brigitte und Rainer Gropp geehrt. Zwischen den Urlaubsgästen und der Familie Fritz ist mit den Jahren eine enge Freundschaft entstanden. Mittlerweile verbringen bereits die Enkelkinder ihre Ferien auf dem Hanslwirtshof.

Am 22. September fand ein gemeinsames Frühstück beim Bäcker Schuhbeck mit einer anschließenden Betriebsbesichtigung des Zeller Hofes in Ruhpolding durch die Anbietergemeinschaft Urlaub auf dem Bauernhof Traunstein statt.

Beim Bäcker konnte man informatives über die Herstellung von Brot und die Verwendung von heimischen Zutaten erfahren. Interessante Erfahrungen wurden bei dem gemeinsamen Frühstück mit den Traunsteiner Kolleginnen und Kollegen ausgetauscht.

Bei der Hofbesichtigung des Zeller Ho-

fes konnten wir neben den Einblicken in die moderne Landwirtschaft auch die Gästzimmer sowie den sehr geschmackvoll eingerichteten Wellnessbereich und den beheizten Badeteich mit herrlichem Blick auf die Ruhpoldinger Berge besichtigen.

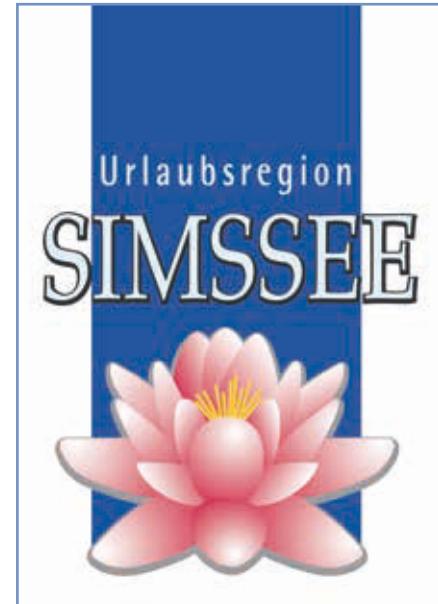
Die Anbietergemeinschaft Urlaub auf dem Bauernhof Chiemsee Wendelstein e.V. feiert dieses Jahr ihr 25-jähriges Bestehen. Dazu wurden die Mitglieder am 30. September zu einer gelungenen Feier im Haider Feststall in Söchtenau eingeladen.

Nach einem Rückblick durch den 1. Vorsitzenden Paul Arnold auf „25 Jahre Urlaub auf dem Bauernhof – ein Erfolgsweg“ wurde der Abend von den „Hinterberger Musikanten“ und einem Kabarett mit Stefan Kröll umrahmt. Vorankündigung für 28.03.2017: Gemeinsamer Brunch und Betriebsbesichtigung des Ferienparadies „Huber-Hof“ in Ollerding.

Der Huber-Hof ist ein Erlebnis- und Kinderlandbauernhof mit Ferienwohnungen, Campingplatz und zahlreichen Spielmöglichkeiten für Kinder. Im Anschluss an die Betriebsbesichtigung



Gästeehrung mit (von links) Familie Dieter und Elke Sellnau mit Enkeltochter, Rainer Gropp, Maria Fritz, Sepp Fritz jun., Brigitte Gropp, Sepp Fritz sen. und den ersten Vorstand vom Fremdenverkehrsverein Riedering Andreas Aßbichler.



stehen die Gastgeber bei Kaffee und Kuchen für Fragen zur Verfügung.

Das genaue Programm des Ausfluges wird schriftlich an alle Interessenten mitgeteilt. Anmeldung im Fremdenverkehrsamt, **Tel. 08036 / 615**.
Unkostenbeitrag für Mitglieder 12,- €.

Weitere Informationen zum Urlaub rund um den Simssee finden Sie auf unserer Homepage www.simssee.org.

Neu: Ab 2017 gibt es eine weitere Rubrik mit Informationen und Terminen direkt für den Vermieter.

Der neue Katalog vom Verkehrsverein Riedering, **Tel. 08036 / 615**, ist in der Gemeinde und in unserem Verkehrsamt in Stephanskirchen (beim Maibaum) erhältlich.

Wir wünschen allen Vermietern ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest und ein erfolgreiches Jahr 2017.

Text + Foto: Sybille Stein, Fremdenverkehrsverein

**Liaba a gloane,
ois koane!
Denken Sie an Ihre
Anzeige in der GLL!**